

Zeitschrift: Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen
Herausgeber: Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-
Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere
Band: 42 (1969)
Heft: 9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Hasler AG Bern



Leistungsfähige Draht- verbindungen in der Armee

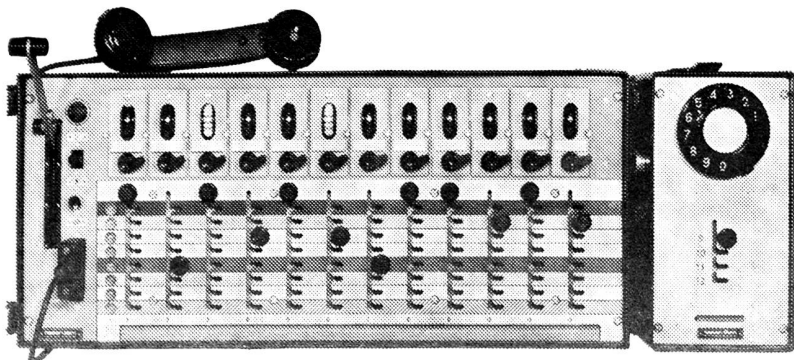
Die schnurlose Einheits-
Feldtelefonzentrale
«Hasler» gewährleistet den
Aufbau rascher und
zuverlässiger Verbindungen.

Sie ist handlich, robust und
leicht. Der schnurlose
Koordinatenvermittler
gestattet eine einfache
Bedienung und übersicht-

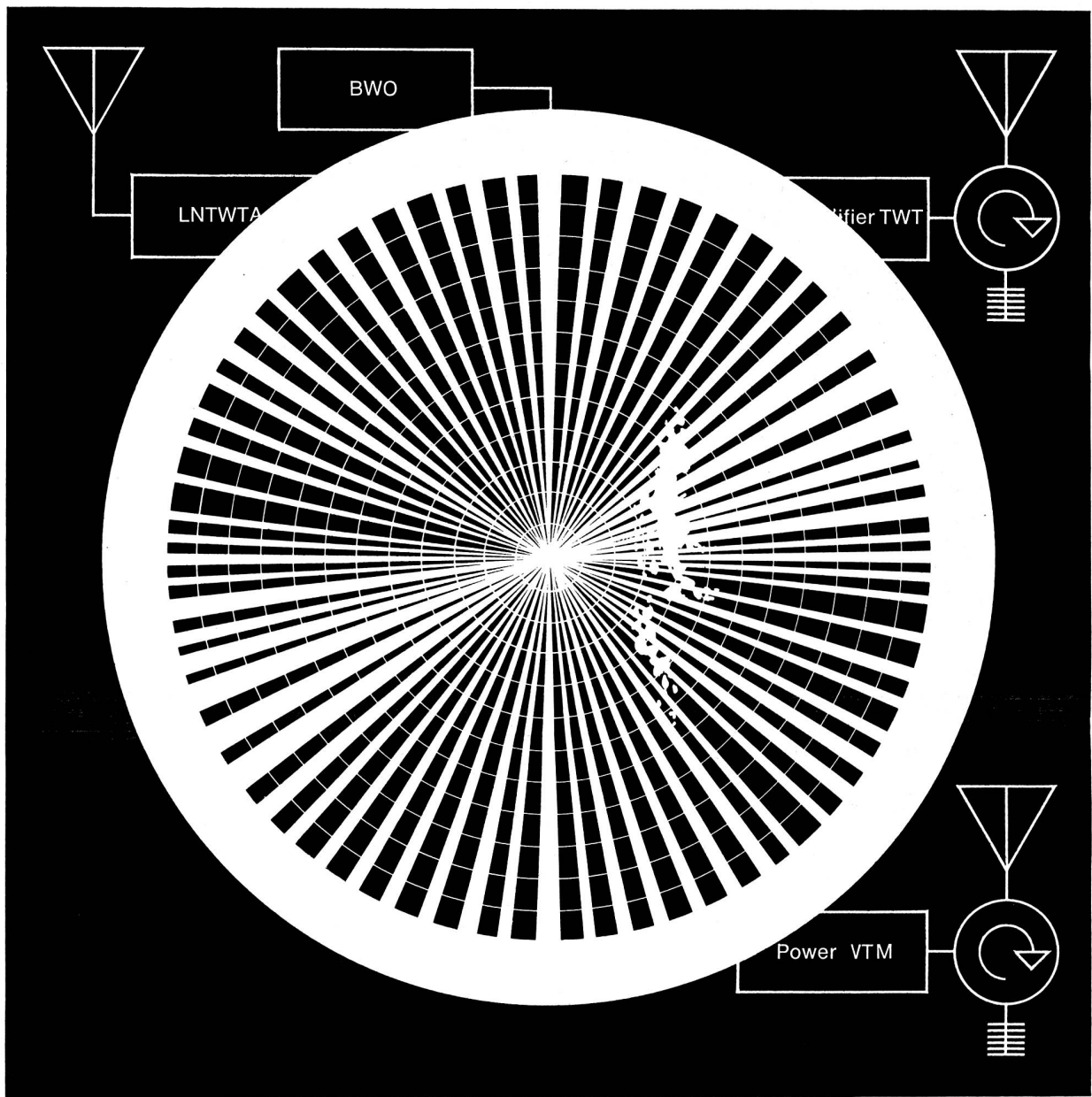
liche Darstellung der
Verbindungswege. Neu ist
die mühelose Bedienung
des Rufinduktors. Steckbare,
hochempfindliche Einheits-
schauzeichen signalisieren
Anruf und Gesprächschluss.

Die Feldtelefonzentrale
«Hasler» hat ihre Leistungs-
fähigkeit im Einsatz bewiesen.

Hasler AG Bern
Belpstrasse 23
3000 Bern 14
Telephon 031 65 21 11



Hasler



Elektronische Radarstöranlagen? Varian liefert die Bauteile!

DRPM LNTWTA
Miniature BWO
Power amplifizier TWT

Verstärker dieses Typs haben bei kleinster Abmessung niedrige Rauschzahlen und einen breiten dynamischen Bereich!
bekannt für Zuverlässigkeit und robuste Ausführung!
ausgereifte Konstruktionen – der Erfolg jahrelanger Arbeiten auf dem Gebiet der Hochleistungs-Mikrowellenröhren!

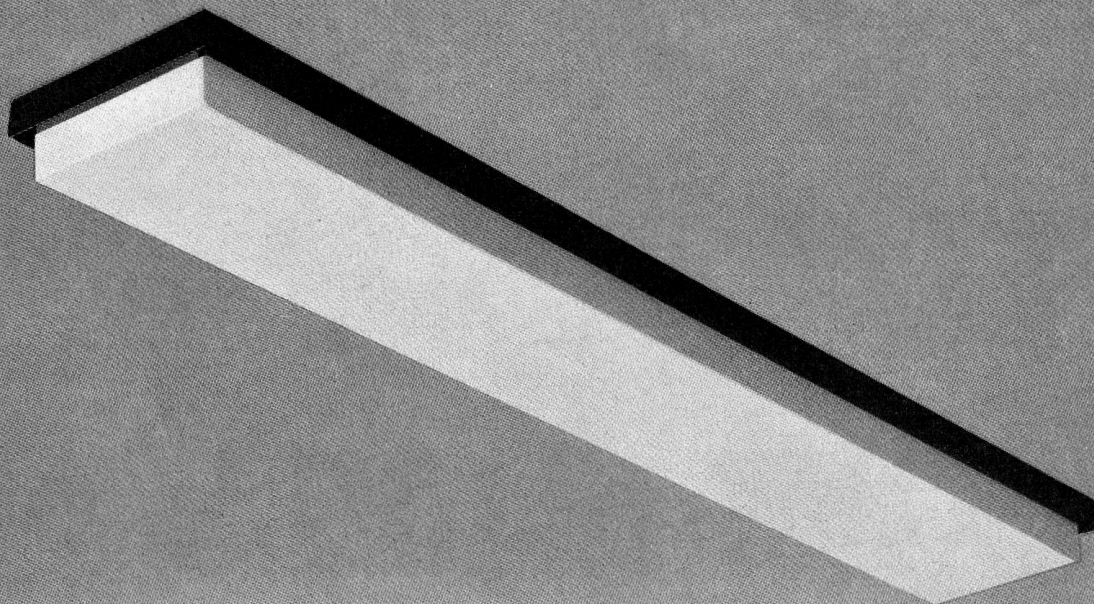
Dies sind nur einige Beispiele für unsere Leistungsfähigkeit auf dem Gebiet der elektronischen Störtechnik.
Unsere erfahrenen Ingenieure sind Ihnen bei der Wahl des richtigen Gerätes gerne behilflich. Schreiben Sie uns.



Varian AG
Baarerstrasse 77
6300 Zug / Schweiz
Tel.: (042) 21 45 55

Planen + Bauen

Ingenieurbüro für elektrische Anlagen	SAUBER + GISIN AG	Zürich	051	34 80 80
Ingenieurbüro für Elektrotechnik	Bernhard Graf	St. Gallen Chur Zürich	071 081 051	24 04 41 24 33 48 47 05 80
Elektrische Anlagen für Stark- und Schwachstrom	Aktiengesellschaft KUMMLER + MATTER	Zürich Bern Chur	051 031 081	44 42 40 23 18 63 22 09 68
Elektrische Anlagen für Stark- und Schwachstrom	E. Winkler & Cie.	Zürich Kloten Glattbrugg	051 051 051	25 86 88 84 72 17 83 66 47
Elektrische Schaltanlagen Elektrische Raumheizungen	Störi & Co.	Wädenswil	051	75 14 33
Sanitär	Bögli & Co.	Zürich Basel	051 061	34 37 44 23 98 57
Planung und Ausführung kompletter Personalkantinen	Störi & Co.	Wädenswil	051	75 14 33
Zentralheizung	Bögli & Co.	Zürich Basel	051 061	34 37 44 23 98 57
URPHEN Industriebodenbelag	URLIT AG	Flüelen	044	224 24
Funkgeräte	Aktiengesellschaft KUMMLER + MATTER	Zürich Bern Chur	051 031 081	44 42 40 23 18 63 22 09 68
Entfeuchtung, Befeuchtung Meteorologische Messgeräte	Krüger & Co.	Degersheim Zürich-Oberhasli Belp	071 051 031	54 15 44 94 71 95 81 10 68
Planung und Bau von Elektro-Anlagen	Elektro-Bau AG	Aarburg	062	41 42 76
ELEKTRO-Strahlungs- und Speicher-HEIZUNGEN	Star Unity AG	Au-Zürich	051	75 04 04



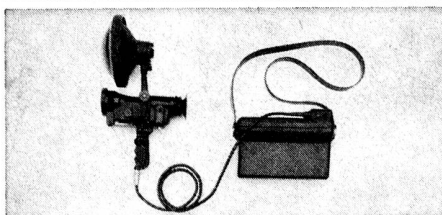
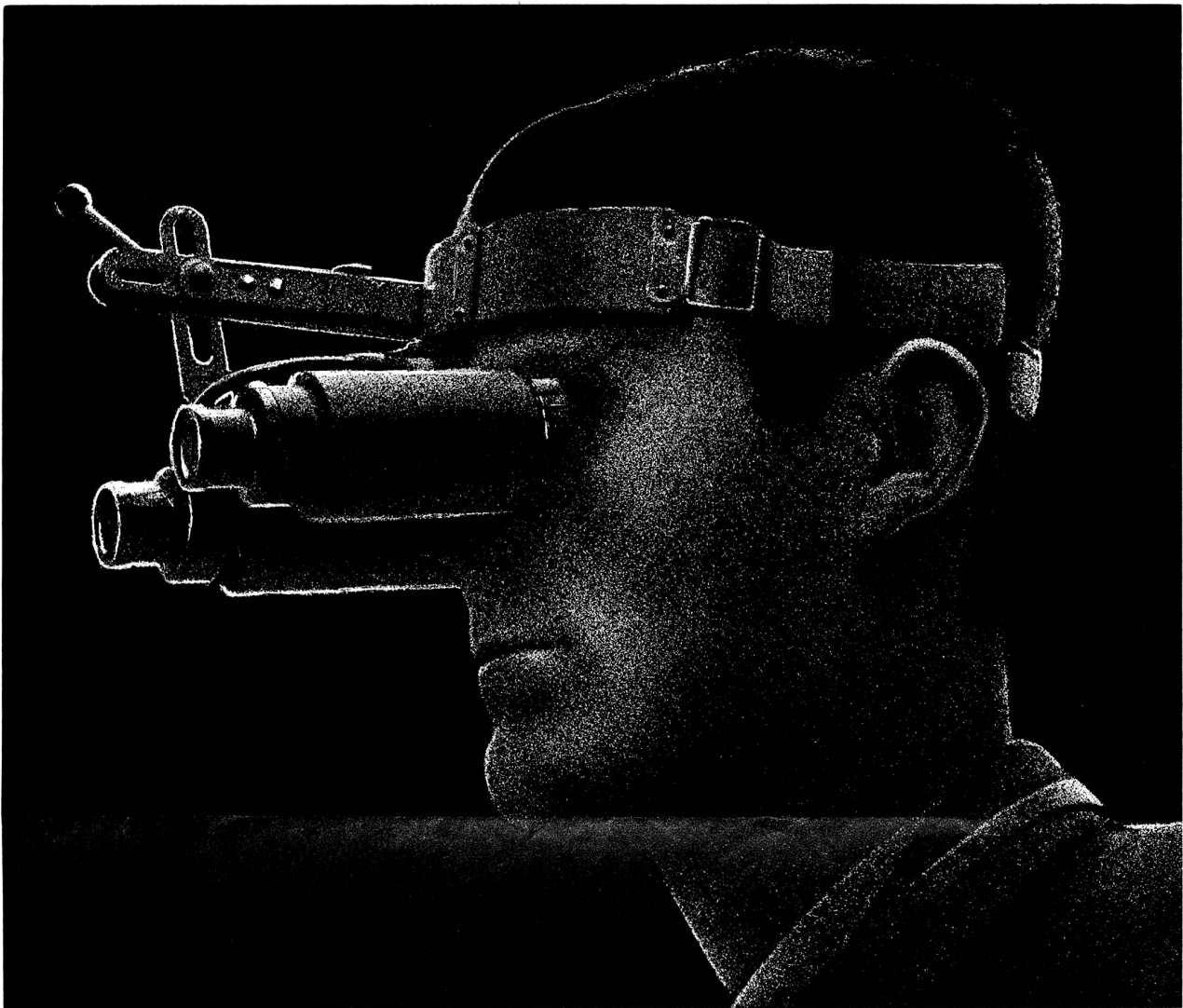
AW 52
Fluoreszenz-Wannenleuchten
mit schwarzem
Rahmen

lösen nicht nur lichttechnische Aufgaben, sondern können auch zur Raumgestaltung herangezogen werden. Die vereinfachte Montage durch nur eine Person und die vielseitigen Einsatzmöglichkeiten als Decken-, Pendel- und Wandleuchten sind Vorteile, die für diese Leuchten sprechen. Mit einer formschönen Plexiglaswanne opal und mit Standard-Fluoreszenzröhren Farbe 33 ausgerüstet ist diese Leuchte eine dekorative Lichtquelle. Verlangen Sie unsere ausführliche Unterlage 10.19 über Kandem-Leuchten.

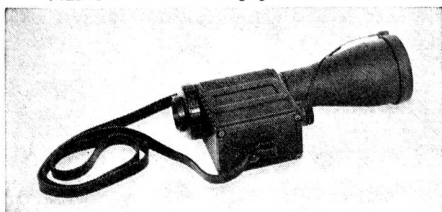
Camille Bauer Aktiengesellschaft, 4002 Basel
Elektrotechnische Artikel en gros

**camille
bauer**

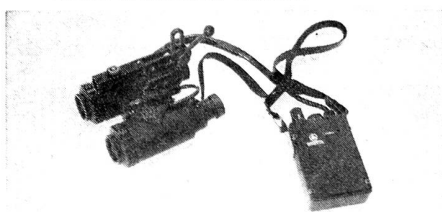
Geschäftsstellen in
Bern, Genève, Lugano, Neuchâtel, Zürich



ALBIS-IR-Beobachtungsgerät «ARGUS»



ALBIS-IR-Monokular «MONO»



ALBIS-IR-Fahrbrille «CONDOR»



**ALBISWERK
ZÜRICH A.G.**

ALBIS-INFARROT-NACHTSEHGERÄTE

**Die neuen
ALBIS-Infrarot-Nachtsehgeräte
sind handlich und leistungsfähig**

20 Jahre Erfahrung und beharrliche Entwicklung auf diesem Gebiet bürgen für technische Spitzenleistungen.

Wir stellen her:

Infrarot-Beobachtungs- und Zielgeräte für Panzerabwehr und Infanterie; Infrarot-Ausrüstungen für Panzerfahrzeuge; Infrarot-Warngeräte.

ALBISWERK ZÜRICH A.G. 8047 ZÜRICH